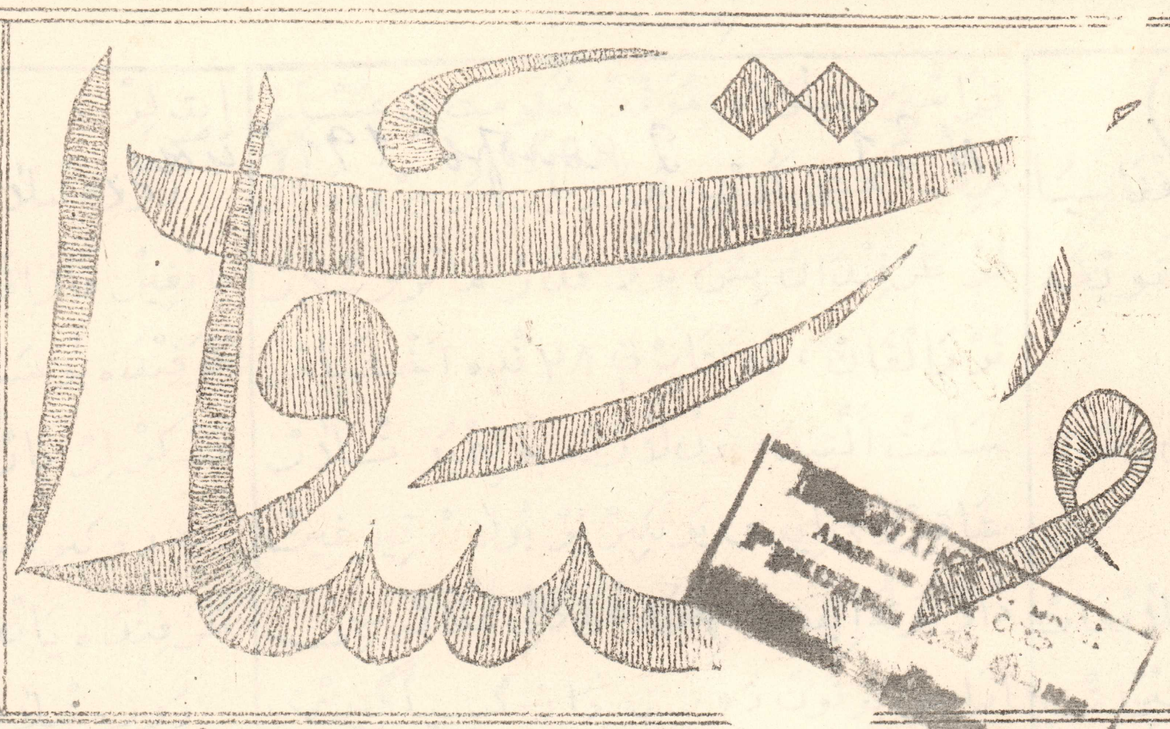
«تیمرخان شوره» — «پیرنجی یل» «۱۹۱۷ میلادی» «صفر ۱۳۳۵ هجریه» «نومیر» ۳۱ «نایه و»



«گازیت‌نی قیمتی:»
بر پیللق عثمان آلتی آیلق ۳ منات. بر نسخه سی ۱ گفیك. آلتی آیدان کیم که مشتری قبول ایتسه گازیت ده اعلان ایتیف اوزونومدی بولغان راتنی باسدیرمغه سویگن کشی راتی قبول ایتیله. اعلان‌نی هار سطرسی بر کرن باشغانغه ۲۵ گفیك آلینه. آرتیف باسدیرسه کیم ایتیله

خلقغه فایده‌لی مقاله لار کلسه گازیت‌گه یازیلاجاق. باسیلماسی قالغان مقاله لار قایتاریلماس.
آدریس لیرین آلیشدیرمغه سویگین لیر ۳۰ گفیك بیرسین. شولای بیرسه آدریس آلیشدیریلماس
گازیت‌گه یازیلماغه سویگن کشی که بیزن آدریس شو:
Г.-Х.-Шура Д. О.
M. M. MABPAEBY

شو جمعه ده بر هر خیس کون چیقاغان گازیت. شونی یاد تیکن یولو: شریعت غه بارا شغان کوبیده خلقغه علم هنری، آلیش بیرشنی یاشاولرغه یول کورستماق. داوکی بوسرت اوزکه فاچه نقلانی آراسندغی سیاسی ایشلنکی بوسرت خبرلرین یازف خلقنی بیلیمن هنیرین آرتدیرماق.

(دنیاده تنك لك حریت)

یتی آیدان برلی حریت، ایرکنلك، تنك لك، سلا بودادف توقتامی آیتیله یازیله. وامّا شو حریت دگن راتنی هر کم باشغه آنغلایغان غه اوشای هر کشی اوزوگر یخشی کوریده آیتماده آیته. شوندان مراد دنیاده بارچه آدم لنی بایلرنده یارلی لرنده بیلیمی، عقلی بارلرنده یوقلرنده هنری بارلرنده یوق لرنده اخوغان لرنده اخوغان لرنده بارده معیشتده ده ایش ده ده اوفراقده ده آش ده ده حاصلی هر زاتده تنك ایتماق دگن زات بوسه شو دنیاده بوله غان زات توگل یا بجاریله غان زات توگل. هر کشی نی باشغه باشغه هنریده بیلمیده طبیعتیده بوله الله اوزلنی یراته غانده شولای یراتغان. گورمی موسز سیز ایکی یاشنی برچه بر مکتب ده بر حالده اخوتسه بریسی هنرلی بوله بریسی هنرسیز بوله، داغیده ایکی اولانی بر آش بولان ساقلاسه ده بریسی سیمیز مازاللی قوتلی بوله بریسی ضعیف بوله. شو اوزلنی یراتیلماق لغینده اصلسوزده باشغه باشغه بولغان خلقنی هلی چیغف بر خلق اولنی تنك ایتمکه بولمس اوغار اینك اولو دلیل بوگون دنیانی اوستونده شولای تنك لك ایتگن بر سامه فاچه لیق باده بر یورت سامه یوقلغودر. شولای تنك لك ایتگن بر یوق. وامّا خیلی یرده ایتمکه گریشکن بجاریف بولمی قویغان بوگون دنیاده بارچقی مالنیده یرلی ده بارده زاتنیده تنك ایتسه بر آز زماندان داغیده بر لری بای بولن بر لری یارلی بولر ساقلاوغه جیمه غه بیله کنلر مالنی جییار بیلمیگنلر آشاق ایچف بیتدیرر گورمی موسز سیز نیچه بای کشی نی اولانی آتاسندان تبولغان چاقی مالنی ساتف آشاق ایچف بیتدیره. نیچه یارلی کشی نی اولانی یخشی مالده جیف بای کشی بوله. دنیاده آدم مال ایتمکه توشسه آنی جیماغه توشسه هنرنی طلب ایتمکه توشسه آنی اینك اولو سببی بای بولغان سونغ هنر بیلم توشگن سونغ اوزو آدم لنی آراسیندا یخشی حرمتلی بولماق شومالی بولان بیلیمی بولن اوزوگر دنیاده باده آخرتده اولو درجه طلب ایتماقدر. بای بولغان سونغ بیلیملی بولغان سونغ شولای اوزونو مرادی بولغان زات توشمی بوسه آدم نی طبیعتی یا مالنی طلب ایتمه‌سه اوزوگر آشامغه بولر چاقی آزمان زاتنی توگل یاده قینالف بیلم نی هنرنی طلب ایتمس. شوندان خلق بردن بر یارلی بولف هنری آز بولف باشغه ملت لگه قول بولر. بوگون بو ساعت دنیاده بار چقی بسرمان لنی کوبوسو بولغان. شولای بولماسه اوزونو طلبی، هنری بولان بیلیملی آدم لنیده بر ده هنرسز آنی طلبنده ایتمگن آدم لنیده هر ایشده تنك ایتماق اولو ظلم در. شوکوییده اوزونو ایچینده آشامی ایچمی آرتیف خرجلار ایتمی گیچه گون توقه ایشلف مال ایتگن آدم لنیده اوزلنی قوا توشگن چقی زاتنیده ایچف آشاق بیتدیر اوزونو الله‌ی برگن آریو عمرنده که اختلات بولن بیرگن آدم لنیده تنك ایتمکه بوده اولو ظلم. هر کشی که تاریف بولا اوزونو درجه سین اوزوگر برماقنی بیرمه اول اوغار ظلم بولاغانی بزین فیغمبرده آیه انزل الناس منازلهم سین آدم نی اوزلنی درجه سینه توشر. دگن سوز.

شولای بولغانده حریت دگن زات شونده آ اسکریلگین آدم لنی تنك ایتماق دگن زات بولماس. حریت ایرکنلك دگن زات هر کشی اوزونو درجه سینه چیقماغه قویماق دا آنی درجه سینه چیغارمغه کومك ایتماقدر. نیچه کشی بوله هنری بار اوزونو یارلی لغیندان بولمایغان شولای آدم لغه فاچه لیقدر کومك ایتمکه کرك. اوستو بوزده گی حاکم خلق سویه گن اولار راضی بولاغان آ لنی ایتمکه گرك اول حاکملر بر ترس نی ایتگن زماننده اولغه تقصیرده ایت گرك. یوق ایسه اوندان عرضغه گیلگن آ لنی قوروالاغه یرامس. شوکوییده بر کشی اوزونو بایلیغی بولان فقیر لغه ظلم تورف تا بولسه انیده کری اورمغه گرك حاصلی هر کشی که اوزونو حقین اوزونو درجه بیرمکه گرك. مثلا بسرمان لغه برمکه گرك اوز دینینده دنیا سینده یراشه غان ایرکنلك نی کوییده اوزگه ملت لگه ده برمکه گرك. بر بر بوله مثلا فرنك لنی آراسیندا حریتدان سا زات بزین آرابزده یارامی شولای بولغانده فر یوروگن اوندا بولاغان زات نی داغستانده یو گریشمکه یرامس فرانسه لغه نسبت ایگنده شو حر بوسه ده داغستانغه نسبت ایگنده اوظلم بوله محمد

(داخلی حاللار)

موسقوادن اوکتابرنی ۲۹ نده قافقاسیا ده غی اوردونو کومیساری دونسقوینغه آرتده غی تلگرام گیلگن :

«موسقوانی اورام لرینده اهالی نی دستیه لری بولان داو بولماقده در .

بوردستیه لر خلقنی راحت لیغین ساقلایغان کومیتیت نی بولك لری طرفندان تینچلیق بولان داغیتلماقده در .

بالشه ویکلر اویلنی قالقی لرینی اوستونه بولمیوتلار سالیپ راحت یاشایغان اهالی نی نامردلق بر صورتده اوتغه توته لر .

بارده خلقنی راحت لیغین ساقلایغان قومیته غه یان بولغان عسکرلر اوزماقده در .

کون باتیش یاقده غی عسکرلنی قومیساری زدانوف اوکتابرنی ۳۰ نده کوندوز ساعت ۳ — ٤ دقیقه ده عسکرلنی قوماندانی (کاماندیر) توراغان یردن آرتده غی تلگرام نی اورغان .

«آلمانلار (گرمان) بزین ایچیزده گی حال لانی بیك کوزه ل بیله لر . اوکتابرنی ۳۰ نده قاتی توفنو اوتون حاضر ایتگن سونغ اوردو بوزنو اونغ قناتینه هجوم ایتیپ بر نچی سنکرلر یبزنی توتدولار .

شنو حقیندان هالیده دا غی خبر آلینماغان روسیه نی وحریت آتینه وطن داش داو نو بیتدیریلماقلغینه چاقیرامان »

— آلینغان تلگرام لغه کوره روستوف دون شهرده راحتلقدر سارا توف شهرده اولو آتشماق بارده در .

— پتروغراددان اوکتابرنی ۲۸ نده خبر بیره لر :

«له نین بوتون توفراقلار ملتگه گیچماقنی حقیندا بر بویروق نشر ایتگن بانك لرده دارهٔ بلدیه غه توشه جغی یاده ملی لشه جغینی حقیندا بویروق بیریله جغی گوزلنه غی حکومت دولتی بانکیندان اون میلیون منات طلب ایتسه ده آقچه بیریلمگن .

قراسنی سیلوارده موقت حکومت نی عسکرلری یخشی کویده یورویلر بوییرده قازاق لر طرفندان بش یوز قدر ماتروسلار نو رالغان ، اوکتابرنی ۲۸ نده آخشام ساعت آلتیده بولارده بولیمیوتلار قفاقیرلانی ایدی یونکیرلر بولان قیزغین داو بوله ایدی . پتروغرادنی علاقه سی آرا سی بوتون روسیه دان گسیلگین چورك یوقدر . سالداتلار اویلگه گیرف آدم لنی اولتورف تالابلار . »

— کییف ده بالشه ویکلر اوت اوینو تالاغان . اولگین ویارالانغانلار بارور . سرای بالشه ویکلردن تارالانغان . واولانی باشچی لری توتولغان .

— ایشچی لنی ، سالدات وکندلیلنی وکیل لرینی مجلسی اوکتابرنی ۳۱ نچی گیچه بر تلغراف آلغان ؛ بو تلغرافده حربیه (داو) وزیرنی وکیلی په ره کیره ستوف بولان بارده روسیه تمیر یول لانی قومیته سینی وکیلی روزه نبلات نی آراسینده بولغان لاقیرتدان خبر بیره لر .

روزه نبلات : بز یانغز سوسیالیست طائفه لنی وکیل لریندن جیبلغان بر حکومت قورماقنی مسئله سین اورتاغه ساله بز . مسئله صلح بولان چچیله جغینه اومود آرتماقده در . آرتغا سالماق متارکه اعلان ایتلسین دف بالشه ویك لکده کرینسکی گه ده تکلیف (کوچ) ایتیله جاقدر .

په ره کیره ستوف — سیز تکلیف ایتگن مسئله بزین فکر بوزغه خلافدر بز مدافعه وطن (وطن نی صرردان ساقلایغان) قومیته نی کوچلو بولماقلیغین سویه بز ؛ شونو اوچون اوغار عسکرده یبیره بز . وینیتسا ده هر ایکی طرفدان مینك بشیوز آدم اولگینی ویارالانغانی بولغان . بزین عسکرلر عصیانچی لانی (مطیع بولمایغانلانی) کوچ بولان توقتاتیف ، بولارینه دائم لك ایته لر .

روزه نبلات — کیرینسکی نی طرفنده یانغیز قازاقلار باردر ؛ بالشه ویکلنی طرفنده بوسه ایشچی لر ، دونمما وقراول عسکرلر باردر .

په ره کیره ستوف — کیرینسکی نی طرفنده یانغیز قازاقلار توکل .

روزه نبلات — کیرینسکی مصلحتغه راضی در . بوگون مدافعهٔ وطن قومیته بولان بالشه ویکلنی آراسیندا بایلاناجق یارا شولوقنو شرط لارینی بیلکلی ایتمگه چالیشاجاقبز . ایرتین سیزگه خبر بیرر مین هلی متارکه قبول ایتلدی . یانغیز محافظه کارلار (الدینغی کوینو سویه کنلر) ایشنی توبوندن چیغف بیتمی توره لر .

— تفلیسدن خبر بیره لر آرتده غی کیچه وکوندوز نو ایچیندا اوکتابرنی ۳۰ نده آلینغان تلغرافدان باشغه شمالدان هیچ بر معلومات آلینماغان .

— موسقوادن ۲۹ نچو اوکتابرده بیریلگن وویلادی قافقازده پوسته (نوچ) بولان نو یابرنی ۱ نده آلینغان تلغرافلار :

گنرال کراسنوفنو عسکرلری چارسقویه سیلودن اوتوف پتروغرادنی اوستونه کلماقده در بالشه ویکلنی عسکرلری قانین توکمی موقت حکومتنی عسکرلرینی قولونه کلماقنی حقیندا کیچه کرینسکی نی قولو باسیلغان بر تلغراف آلیندی . انقلابیون لانی قومیته سی قولغه کلدی .

— موسقواده میاسنیتسکی اورام ده یونکیرلر بولان ابسیرلر بالشه ویکلنی طرفنه کیتدی ۱۹۳ نچو فولك بولان داوو بولدو . سالداتلانی آراسیندا اولگینی کوفدر . ۱۸ آدم اسیر آلیندی . باشغه آدم لار دانده اولانی آراسینده بر قاتون گشی ده اولتورولگن . سالدات لار وینتوفقالارین آتف قاچغان لار . یابیلغان خبر لغه کوره اورام لرده سنکرلر

(داوونوخبرلاری)

(رومانیا یاقده)

رومانیا یاقده‌غی عسکرلنی آلده‌غی تابونغ دائم آتیشف تورده. بارانوویچ یاقده‌گیرمانیلاردن بیزین سنگرلنی اوستونه ایچینده‌کازبولغان توفنوکوللی‌لرین آتا ایدی. ۲۷ نجی اوکتابرده دشمانلانی عسکرلری هجوم ایتمگه گیریشگن.

Дагестанский ... Академии наук РУКОПИСНЫЙ ...

کافکاز

کافکاز یاقده باشغه تبدلات یوق.

فترونغراد

آلدین گیلگین تیلگرام لاردا بارا ایدی کرینسکی نی عسکری فترونغراد غه یتیشف شونده‌غی بالشیویک لنی ایشنده بیتدیردی دف شولای بین گازیتگه ده یازغان ایدک. هالی شوندان سونغ گیلگین تیلگرام لاری بری برینه خلاف گیله بیزده شولانی یازایق شونده.

مسکوا — اینگرگه‌زنی اینامالی خبرلاغه قاراغان زمانده فترونغرادنی اوستونه باراغان یانغی حکومت نی عسکرلری فترونغرادنی ۱۵ — ۲۰ ویرستلگنده‌در. بولانی قارشی سینه یبه ریلگین بالشیویک لنی عسکرلری داوا ایتمی اولاغه اوزلنی ساوت لارین بیره لیر.

کافکاس یاقده‌غی عسکرلنی کامیساری گارا پاوای کامیتیت نی باشی چیخه نکیلی دگن گشی‌گه رومانیا یاقده‌غی عسکرلنی باشچی سیندان شو تلگرام گیلگین:

«پترونغراد کرینسکی نی عسکرلری طرفندان ضبط ایتلدی.

ماسکوا ده بالشیویک لیر بولان داو بار شهر فاچه لیغنی عسکرلرینی قولونده‌در. واکزال بالشه ویکلر طرفندان آشغال ایتلدی هالی او بالشه ویکلر بولان یرا شولوقنو سویلمگه گیریشیلدی. شونده بولغان داوده حکومت نی عسکرلریندن ۳۰ گشی اولگین یوز گشی یارالانغان.

روستوف — ماشین یول خطنی اوستونده‌گی حاکملر باریدا ته لغیرام وپوچ نوایشله‌رین قوروپ یوروته‌گن زلیندده‌گی حاکم له‌گه‌شو توپده یازیلغان صورتده آیلانما ته لغیرام یبه‌رگن‌دن: وارونه‌ژ شهرنده‌غی ته لغیرام بالشاویکله زده‌پ آیتیلاغان، ساشیالیست تابونو قولونه توشگن‌دن؛ بالشاویک له‌نی بویروغنو توبونده ایشله‌مگه سویمه‌یگن قوللوقچولار ایشله‌رین توقتا تغاندر. وارونه‌ژ شهرنی واسطه‌سی، کومه‌گی بولان ایشله‌یگن ایش خانه‌لار احتیاط لیق، ساقلیق بولان یوزومه کله‌ری تیله‌نه.

— زاقافقاز یادا‌غی خلقلانی راحت لیغین صاقلاماقنی بویونا آلغان کامیته‌ت شو توپده‌گی تیله‌وی گاغذلار بولان خلقلانی آره سینا یاغاندر. زاقافقاسیاده قاردش قانین توکدورمه‌ک اوچون دوشمانلار طرفندان قصداه تیلیپ چیله بولان سالیناغان اه‌ریشوولوک له‌گه یول به‌ریلمه‌سین! هه‌ی زاقافقاز وطن ده برچه یاشایغان یولداشلار نظامنی وآره بزده بولماغا بورچ بولغان راحت یاشاولوقنو صاقلاییق! وصاقلاغین!

اعلان: کافر نموقلو بختیار حاجی نی اولانی زین العابدین خارخار قوتاندان اوزونو (جیرین) توسلو بایتالی تاس بولماقنی بیلدیره دورت بیل بتگن مانغلاینده قاشغه‌سی ده بار یالیده اونغ یاغینه اوغان سول بوتونده اروس حرفلار بولان دمغه‌سی بار. H.K. قوبروغونو توکلرینی باشلاری قیرقیلغان. گورگن گشی بیلدیره سه شو گشی‌گه ۳۰ مات بیریله.

اعلان: خوم ترقالی لی آلخلونو اولانی عمر اوچ کاموشو تاس بولماقنی بیلدیره ایکی سی اولو بریسی گیچی اوزلوتشی شولانی خبرینه اوزوگر بیلدیرگن گشی‌گه راضی ایته جاق.

(۳۱ صحیفه)

نگن لر. موسقواده توپچولار ساوت یرمگه راضی بولغانلار.

ستراسنوی کلیسا بالشه ویکلر طرفندان شغال ایتلگن آلینغان وکلیسانی زنکی‌لرینده پولیمیوتلار سالغانلار.

— کیرینسکی چه‌ره میسوفغه قوللوغوندان یسین دف تکلیف ایتگن. قرارگاه عسکرلنی کاماندیری یوراغان‌یین) چه‌ره‌سوف آشکارا صورتده حکومت نی طرفینه کیتماقلغیندان خبر آلغان.

— بوتون کیف ده‌گی انقلابیون تشکیلاتلاری (آلیشیماقنی قورف یوروته‌گن‌یرلر) واوقرایناللنی ادا مجلسیده موقت حکومت نی طرفنده‌در لر.

— موسقواده زاموسقواره‌تسکی یاق بالشه ویک لنی قولونده‌در. طلبه‌لار ولان بولغان داودان سونغ قراسنو وارد یاچیلر (انک سایلانغان عسکرلر) همه رچیسکی اینستیتوتنو آلدیلار. طلبه (متعلم) لنی آراسینده اولگن لری‌در. حکومت نی یانین توته‌غانلاردان طلبه غوارد یا (سایلانغان عسکر) تشکیل ایتیله قورولده.

— موسقواده بارده ایشلر توقتامغنی ملاردن ایتلگن؛ تراموایلار توقتاغان.

— سالدات وکیل لنی مجلسینی ایش روته‌گن قومیته‌سی مه نشه ویکلنی تکلیفنه کوره موسقوانی اداره ایتماق چون انقلابیون قومیته‌سیندان ۷ دم بوتون سوسیالیست فرقه لنی ابون) وکیل لریندن ۸ آدم بولوف بن ش حکومت وجودغه گلتیرماقنی لازیم ین (اوی) ترتیب ایتگین. بارده خلقنی احت لیغین ساقلاییغان کامیتیت بو تکلیف نی قبول ایتمه‌گن.

— موسقوانی اورام لریندده تالاماق ابوول ایتماق دائم لک ایته.

(ادارهٔ مکتوبلاری)

(ملی قومیته (کامیته)

نویابرنی اه کینجی گونی اخشام ملی قومیته نی اسلامیه زالینده مجلسی بولدی یانغی واه شکی اعضا (چیله‌ن) له‌نی کوبوسی حاضر اه دی. مجلس ده بر نیچی مسئله ملی قومیته نی هالی بولغونچاغا یوروگه‌ن کویو کفایت اه نه رمو؟ یاده یانغی وباشغا کوی بولان ایشله مه‌لیمو؟ سؤالی بولدو. مجلسنی اکثریتی بولان ملی قومیته‌نی هالی بولغونچاغا یوروگه‌ن کویو (کفایت) تاماملیق اه نمه‌یگه‌نی؛ ملی قومیته بارداداغستانی اینامملیغین قازانیب ایشله مه‌گه‌ره کلیگی؛ پروغرام ایشله رین ده مه‌گه‌نلی بریولغا سالماغا تاریقلیغی (تصدیق) گه‌رکی اه تیلدی. صونغ ملی قومیته‌نی نه کوی بولان قوتلی وارتیق فایده‌لی اه نمه‌گه‌ تاریقلیغی اویلاشیلدی شوغارده شولای قرار به ریلدی: هالی یووقدا چیپلاجاق (اویلاشتنوی ساوه‌ت) ولایت‌نی وکیل له رینی اوی مجلسنه گه‌لگه‌ن مسلمان اعضا (چیله‌ن) له‌ری بولان اویلاشیب، هار بر ملی ایشله‌نی گه‌نگه شیب اولانی ممکن بولغان چاقی ملی قومته‌گه قییشدیریب وشولانی کوچو بولان ملی قومته‌نی قوتلاندیرماق قبول اه تیلدی. هار اوکروک غاکاغذلار بیه‌ریب معلوم اون به‌ش ماده‌دان عبارت بولغان پروغرام‌نی ایشله رین تونز اه تماق اوچون قومیسیه‌لار آیریلاجاق بولدو. ملی قومته‌ده باکودن وباشغا اه‌کی یاقدان گه‌لگه‌ن آدملانی سوزله‌ری تینغلاندی. بربیرله‌رده سالداتلان مسلمانلاغا ظلم اه‌ته‌گه‌نلیکی عرض اه تیلدی؛ خاص ماشین یول بویلارده مسلمان قاردا شلار ارتیق ظلم‌لار گوره‌گه‌ن سایالی شو ظلم‌لانی توقتاتماق اوچون ملی قومته‌نی کارفندان اویلاشتنوی قامیسارغا کاغذ یازیلاجاق بولدو. شولای ظلم‌لانی وباشغا ملت‌نی باشینا گه‌له‌گه‌ن، گه‌له‌جاق بالاهلانی توقتاتماق اوچون یازیلاغان ملی میلیسیه‌لاغا کومه‌ک اه تیب اولانی ایشله رین تونز اه تیب؛

اوزله‌نیده ملی قومته‌گه بایلاماق گه‌ره‌ک بولغانی گه‌رکی اه تیلدی وشو ایش گه‌ده ارتیق همت واهمیت به ریب ایشله‌مه‌گه قرار به ریلدی.

ملی قومته (سیکره‌تار) کاتبی
محمد کریم سعدالله یف

داغستان ملی کامیته‌نی

شوره ده باشایغان مسلمانلار هالیده‌ن آلدا بر ملی قومیته قورغان اه دی شو کامیته‌ت گه (موقت داغستان اویلاشتنوی ملی قومیته‌ت) ده‌پ آت قویولغان اه دی؛ اوکامیته‌ت بر آز زمان ایشله دی داغستانلی مسلمانلاغا قولندان گه‌لگه‌ن کومه‌کنی اه ندی. هالی اوکتابرنی آخرلرنده ملی قومته‌نی باشچی‌سی (پیرساداتیل) واونی یولداشی (تاواریچ پیرساداتیل) محمد قاضی دیبروف بولان محمد میرزا ماورایوف جنابلاری کوپ عذرلری بولماق سایالی قوللوقلار ریندان تیله‌پ تایدیلار اولاردان باشغه ده تایغان اعضالار بولدی. صونغ کامیته‌ت وجماعت داغیدا یانغی دان اعضالار (چیله‌ن) له‌ر سایلاماقنی تیشلی گورو دیله‌ر جمعه گوبی یانغی اعضالار دا سایلانیب ملی اویلاشتنوی کامیته‌ت گه پیگیر مایه‌تی گیشی اعضا بولدی صونغ یانغیدان هیئت اداره (پیریزیدوم) صایلاندی: رئیس (پیرساداتیل) (پولکوونیک) اراس خان حاجی مراد اوغلی بولداشلاری مهندس (اینجنار) سیف‌الدین کووارشالوف بولان شهر کامیندانتی دانیال اپاشوف (سیکره‌تار) کاتب معلم محمد کریم سعدالله یوف وخزینه‌دار شهر قاضیسی اغارحیم قاضی مصطفی یوف جنابلاری صایلاندیلار. کامیته‌ت اعضالری شولاردین محمد قاضی دیبروف، نوح به‌ک تارکوویسکی، زبیر ته میرخانوف، محمد میرزا ماورایوف، یحیی مامایوف، میرزا خادایوف، نور محمد شاه سوارووف، کور اوغلی باترخانوف، یعقوب اسحقوف، عبدالجبار حاجی علی عسکروف، قیلیچ خاصایوف، مکه شریف الکمراوی، ارسلان میرزا محمد اوغلی، محمد حاجی حسن حسین اوغلی

سیف الله قاضی الغازی غومو قی، شاکیار
ابراهیم ابوبکروف، قربان محمد فلا محمد وف
محمد قاضی آخالاو اوغلی، جبرائیل عبدا
یوف، دبیر عبدالله یوف.

(اعلان)

ته میرخان شوره شهرنی (اوپراوا) سی خلق غابیلد
یانغی پاچالیقنی هالی چیقغان حکم سونا گو
داغستانده (اوچره دیته لنویه سابرانیا) غابولا
سایلاو دیگابرنی به شینچی گونونه سالیند
داغیدا شو یانغی پاچالیقنی حکم سونا گو
سایلاماغا اختیاری بار بولغان آدملانی
(ایسوه سوق) ی نویابرنی ۲۴ نیچی گونی
چیقغان حکم غاگوره شو آدملانی (ایسوه سو
اه کینجی نویابر ده بیلدیریله جاق. ایسو
سوقنی آختارغان گشیله‌گه (اوپراوا) ها
گون اه رته‌ن ساعت توغوزدان آختا
ساعت توغوز بولغونچاغا آچیقدیر. پیگیر
یاشنه چیقغان هار اه رگیشی وقاتون گیش
سایلاماغا اختیاری بار. (اوچره دیته لنو
سابرانیا) نی بولغانین سویه‌گه‌ن اختیا
بولغان هار اه رگه‌ک وقاتون گیشی اوپراوا
باریب اوز آتین، آدریسین آختارماق
اوچون (اوپراواغا) بارماغا گره‌ک. سای
اختیاری ده بولوب (ایسوه سوق) غا گیرمه
قالغانلار (اوپراوا) غا عرضا به رمه گ
گره‌ک (اوپراوا) عرضا چیلاغا توزقارام
(آرغو تینیسکی) اورامداغی خضری حاجی
اویونده شهرنی سایلاوغا قارایغان کامیس
سینه عرضا به رمه گه‌گره‌ک. شهرغا ها
یانغی گه‌لگه‌ن آدملار بار بوسایه تینچی
نویابرگه یه‌رلی (اوپراوا) غا باریب
اوزله‌نی آدریسین شهرنی (ایسوه سوق)
گوچورتوب یازدیرسین ده‌پ طلب اه‌تمه
گره‌ک.

ته میرخان شوره شهرنی گالاوسینی به ریب
دولاندیراغان زاکاتوویسکی
(سیکره‌تار) یازوچی: کاشه لنیکوف.

(ناشره ومحرره محمد میرزا ماورایوف)